Original		Substituto	
STANDBY	Standby		Power
RECORD	Record	REC MODE	Rec
	Up		Up
	Left		Left
	Right		Right
	Down		Down
	->>	HOME SMART	Smart
OK	OK	OK	Ok
MENU	Menu	TOP MENU MENU	Menu
CLEAR	Clear	CLEAR EXIT	Exit
TIMER	Timer	TIMER AV	AV
SV/V+	SV/V+	APP MEDIA	Media
1	1	1	1
2	2	2	2
3	3	3	3
4	4	4	4
5	5	5	5

Original		Substituto	
6	6	6	6
7	7	7	7
8	8	8	8
9	9	9	9
0	0	0	0
	Vol +	+ VOL	Vol +
	Vol -	VOL -	Vol -
	Mute	MUTE	Mute
P<P	P<P	FAV PRE-CH	Pre Ch
P	P+	+ CH	Ch +
	P-	CH -	Ch -
	Play	PLAY MODE	Play
	<<	<<	<<
	>>	>>	>>
INDEX	>I / Index	>>I	>>I
STOP	Stop		Stop
STILL	>I< Still		Pause

Original	Substituto	Original	Substituto
Tel et ext	REPEAT TEXT Text		
Hol d	A Red		
Reveal	B Gr een		
Si ze	C Yel l ow		
Cancel	D Bl ue		